

<p>Bize iletmiş olduğunuz bilgilerde aşağıda sıralanan özel nitelikli kişisel verilerin yer almadığından emin olmanızı rica ederiz.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• ırk,</li> <li>• etnik köken,</li> <li>• siyasi düşünce,</li> <li>• felsefi inanç,</li> <li>• din, mezhep veya diğer inançlar,</li> <li>• kılık ve kıyafet,</li> <li>• dernek, vakıf ya da sendika üyeliği,</li> <li>• sağlık, cinsel hayata ilişkin veriler,</li> <li>• ceza mahkûmiyeti ve güvenlik tedbirleriyle ilgili veriler</li> <li>• biyometrik ve genetik veriler</li> </ul>	<p>We kindly request you to make sure that special categories of personal data specified below are not included in the information you shared with us:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• race,</li> <li>• ethnic origin,</li> <li>• political opinion,</li> <li>• philosophical belief,</li> <li>• religion, religious sect or other belief,</li> <li>• appearance,</li> <li>• membership to associations, foundations or trade-unions,</li> <li>• data concerning health or sexual life,</li> <li>• criminal convictions and security measures,</li> <li>• biometric and genetic data</li> </ul>																								
<p>Görüş ve önerileriniz dolayısıyla elde ettiğimiz kişisel verilerinizin işlenmesi hakkındaki aydınlatma metni için lütfen <a href="#">tıklayınız</a>.</p>	<p>Please click <a href="#">here</a> for the privacy notice on the processing of your personal data we obtain due to your opinions and suggestions.</p>																								
<p><b>BANVİT BANDIRMA VİTAMİNLİ YEM SANAYİİ ANONİM ŞİRKETİ İLETİŞİM SÜRECİ AYDINLATMA METNİ</b></p>	<p><b>BANVİT BANDIRMA VİTAMİNLİ YEM SANAYİİ ANONİM ŞİRKETİ PRIVACY NOTICE FOR COMMUNICATION PROCESSES</b></p>																								
<p>6698 sayılı Kişisel Verilerin Korunması Kanunu (“<b>Kanun</b>”) uyarınca, kişisel verileriniz; veri sorumlusu olarak Banvit Bandırma Vitaminli Yem Sanayii Anonim Şirketi (“<b>Şirket</b>”) tarafından aşağıda açıklanan kapsamda işlenebilecektir.</p>	<p>Your personal data may be processed by Banvit Bandırma Vitaminli Yem Sanayii Anonim Şirketi (“<b>Company</b>”) as the data controller in accordance with the Personal Data Protection Law No. 6698 (“<b>Law</b>”) within the scope specified below.</p>																								
<p><b>Toplanan Kişisel Verileriniz</b> Şirketimiz faaliyetlerinin yürütülmesi kapsamında aşağıda belirtilen kişisel verileriniz işlenebilecektir.</p> <table border="1" data-bbox="204 1429 804 2107"> <thead> <tr> <th>Kişisel Veri Kategorisi</th> <th>Tekil Kişisel Veriler</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Kimlik</td> <td>Ad-soyad.</td> </tr> <tr> <td>İletişim</td> <td>Adres, e-posta, telefon numarası.</td> </tr> <tr> <td>İşlem Güvenliği</td> <td>IP bilgisi, log kayıtları, kimlik doğrulama bilgileri.</td> </tr> <tr> <td>Müşteri İşlem</td> <td>Müşteri talimat ve kayıtları, iletişim kayıtları.</td> </tr> <tr> <td>Talep/Şikâyet</td> <td>Elektronik ve/veya fiziki ortamlardan gelen / toplanan şikâyet bilgileri, online kanallardan gelen / toplanan şikâyetler için alınan aksiyon bilgileri, online kanallardan gelen / toplanan şikâyetlerin değerlendirme raporları</td> </tr> </tbody> </table>	Kişisel Veri Kategorisi	Tekil Kişisel Veriler	Kimlik	Ad-soyad.	İletişim	Adres, e-posta, telefon numarası.	İşlem Güvenliği	IP bilgisi, log kayıtları, kimlik doğrulama bilgileri.	Müşteri İşlem	Müşteri talimat ve kayıtları, iletişim kayıtları.	Talep/Şikâyet	Elektronik ve/veya fiziki ortamlardan gelen / toplanan şikâyet bilgileri, online kanallardan gelen / toplanan şikâyetler için alınan aksiyon bilgileri, online kanallardan gelen / toplanan şikâyetlerin değerlendirme raporları	<p><b>Your Collected Personal Data</b> As part of our Company’s operations, your personal data listed below may be processed.</p> <table border="1" data-bbox="836 1429 1406 2134"> <thead> <tr> <th>Personal Data Category</th> <th>Specific Personal Data</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Identity</td> <td>First name, last name.</td> </tr> <tr> <td>Contact</td> <td>Phone number, email address.</td> </tr> <tr> <td>Transaction Security</td> <td>IP information, log records, identity verification information</td> </tr> <tr> <td>Customer Transaction</td> <td>Customer instructions and records; communication records</td> </tr> <tr> <td>Request/Complaint</td> <td>Complaint information received/collected through electronic and/or physical channels; action information taken regarding complaints received/collected through online</td> </tr> </tbody> </table>	Personal Data Category	Specific Personal Data	Identity	First name, last name.	Contact	Phone number, email address.	Transaction Security	IP information, log records, identity verification information	Customer Transaction	Customer instructions and records; communication records	Request/Complaint	Complaint information received/collected through electronic and/or physical channels; action information taken regarding complaints received/collected through online
Kişisel Veri Kategorisi	Tekil Kişisel Veriler																								
Kimlik	Ad-soyad.																								
İletişim	Adres, e-posta, telefon numarası.																								
İşlem Güvenliği	IP bilgisi, log kayıtları, kimlik doğrulama bilgileri.																								
Müşteri İşlem	Müşteri talimat ve kayıtları, iletişim kayıtları.																								
Talep/Şikâyet	Elektronik ve/veya fiziki ortamlardan gelen / toplanan şikâyet bilgileri, online kanallardan gelen / toplanan şikâyetler için alınan aksiyon bilgileri, online kanallardan gelen / toplanan şikâyetlerin değerlendirme raporları																								
Personal Data Category	Specific Personal Data																								
Identity	First name, last name.																								
Contact	Phone number, email address.																								
Transaction Security	IP information, log records, identity verification information																								
Customer Transaction	Customer instructions and records; communication records																								
Request/Complaint	Complaint information received/collected through electronic and/or physical channels; action information taken regarding complaints received/collected through online																								

Pazarlama	Pazarlama rızası, kampanya çalışmasıyla elde edilen bilgiler; kişisel yorum, tercih, zevk ve beğeniler, alışkanlıklar		channels; evaluation reports of complaints received/collected through online channels
		Marketing	Marketing consent; information obtained through campaign activities; personal opinions, preferences, tastes, likes and habits

**Kişisel Verilerin Hangi Amaçla İşleneceği ve Hukuki Sebebi**

Toplanan kişisel veriler, aşağıda yer verilen amaçlar (“**Amaçlar**”) ve hukuki sebepler ile Kanun’un 5. maddesi uyarınca aşağıda belirtilen kişisel veri işleme şartları ve amaçları dahilinde işlenebilecektir.

**Purposes and Legal Grounds for Processing Personal Data**

The collected personal data may be processed for the following purposes (“**Purposes**”) and legal grounds and within the scope of the personal data processing conditions and purposes specified below in accordance with Article 5 of the Law.

Kişisel Veri Kategorileri	Kişisel Verileri İşleme Amaçları	Hukuki Sebepler	Personal Data Categories	Purposes of Processing Personal Data	Legal Grounds
<ul style="list-style-type: none"> <li>Kimlik</li> <li>İletişim</li> <li>Talep/Şikâyet</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>İletişim formu ile ilettiğiniz soruların yanıtlanması</li> <li>Şikâyet, talep, öneri ve isteklerinizin alınması, değerlendirilmesi ve sonuçlandırılması ve bu amaçla ilgili işbirimleri ve taraflarla gereken çalışmaların planlanması ve icrası</li> </ul>	İlgili kişinin temel hak ve özgürlüklerine zarar vermemek kaydıyla, veri sorumlusunun meşru menfaatleri için veri işlenmesinin zorunlu olması	<ul style="list-style-type: none"> <li>Identity</li> <li>Contact</li> <li>Request/Complaint</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Answering the questions you submit via the contact form</li> <li>Receiving, evaluating, and finalizing your complaints, requests, suggestions and enquiries; and planning and executing the necessary work with the relevant business units and parties for this purpose</li> </ul>	Processing of data is necessary for the legitimate interests pursued by the data controller, provided that this processing shall not violate the fundamental rights and freedoms of the data subject
<ul style="list-style-type: none"> <li>Kimlik</li> <li>İletişim</li> <li>İşlem Güvenliği</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Resmi kurum taleplerini</li> </ul>	Kanunlarca açıkça öngörülmesi ve veri			

<ul style="list-style-type: none"> <li>Müşteri İşlem</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>n yerine getirilmesi</li> <li>Yetkili kuruluşlara mevzuatta n kaynaklı bilgi verilmesi</li> <li>Mevzuatta öngörülen saklama yükümlülüklerine uygunluğun sağlanması</li> <li>İlgili kişi başvurularının mevzuata uygun olarak yanıtlanması ve gerekli işlemlerin gerçekleştirilmesi</li> </ul>	<p>sorumlusunun hukuki yükümlülüğünü yerine getirebilmesi için zorunlu olması</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Identity</li> <li>Contact</li> <li>Transaction Security</li> <li>Customer Transaction</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Fulfilling the requests of official authorities</li> <li>Providing information to competent official authorities pursuant to the legislation;</li> <li>Ensuring compliance with the retention obligations stipulated in the legislation;</li> <li>Responding to data subject requests in accordance with the legislation and taking the necessary actions</li> </ul>	<p>Expressly provided by the laws and necessary for the fulfilment of the legal obligation to which the data controller is subject</p>
<ul style="list-style-type: none"> <li>Kimlik</li> <li>İletişim</li> <li>Talep/Şikâyet</li> <li>Pazarlama</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Şirket ürün ve hizmetlerinin pazarlama süreçlerinin gerçekleştirilmesi amacıyla işlenmesi.</li> </ul>	<p>Açık rızanızın varlığı halinde</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Identity</li> <li>Contact</li> <li>Request/Complaint</li> <li>Marketing</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Processing of the company's products and services for the purpose of carrying out marketing activities.</li> </ul>	<p>Based on your explicit consent</p>
<ul style="list-style-type: none"> <li>Kimlik</li> <li>İletişim</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>İletişim bilgilerinize reklam, promosyon, vb. SMS, arama ve e-posta yoluyla ticari elektronik ileti gönderilmesi</li> </ul>		<ul style="list-style-type: none"> <li>Identity</li> <li>Contact</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Processing of your contact information for the purpose of sending commercial electronic communic</li> </ul>	

	amacıyla işlenmesi.		ations such as advertise ments, promotion s, SMS, calls, and emails.
<b><u>İşlenen Kişisel Verilerin Kimlere ve Hangi Amaçla Aktarılabileceği</u></b>		<b><u>Recipient Parties and Purposes for Transferring Personal Data</u></b>	
Toplanan kişisel verileriniz; Kanun'un 5. maddesinde düzenlenen veri işleme şartları kapsamında Kanun'un 8. maddesinde belirtilen kişisel verilerin aktarılmasına ilişkin kurallara uygun olarak aktarılabilecektir.		Your collected personal data may be transferred pursuant to the data processing conditions specified in Article 5 of the Law and in accordance with the rules regarding the transfer of personal data specified in Article 8 of the Law.	
<b>Aktarılan Kişi/Kuruluşlar</b>	<b>Aktarımın Hukuki Sebebi ve Amacı</b>	<b>Transfer Parties</b>	<b>Purpose and Legal Ground of Transfer</b>
Tedarikçilerimiz	<i>Yukarıda belirtilen Amaçlar'ın yerine getirilmesi kapsamında bu Amaçlar'ın dayandığı hukuki sebeplere dayalı olarak;</i> <ul style="list-style-type: none"> <li>Şirketimiz tarafından yukarıda belirtilen Amaçlar'ın yerine getirilmesi kapsamında danışmanlık, bilgi güvenliği, arşiv ve destek hizmeti alınması.</li> </ul>	Suppliers	<i>Within the scope of fulfilling the Purposes, based on the legal grounds stated for these Purposes;</i> <ul style="list-style-type: none"> <li>Procuring consulting, information security, archiving, and support services by our Company within the scope of fulfilling the aforementioned Purposes</li> </ul>
Kanunen yetkili kamu kurumları ve kanunen yetkili özel kuruluşlar	<i>Kanunlarca açıkça öngörülmesi ve veri sorumlusunun hukuki yükümlülüğünü yerine getirebilmesi için zorunlu olması hukuki sebebine dayalı olarak</i> <ul style="list-style-type: none"> <li>Yasal raporlama ve bilgi taleplerinin yerine getirilmesi,</li> <li>Yasal denetim faaliyetlerinin yürütülmesi,</li> <li>Hukuki süreçlerin işletilmesi,</li> <li>Mevzuattan kaynaklı yükümlülüklerimizin yerine getirilmesi</li> </ul>	Public institutions and private organizations authorized by law	<i>It is expressly provided by the laws and is necessary for fulfilment of the legal obligation to which the data controller is subject</i> <ul style="list-style-type: none"> <li>Compliance with legal reporting and information requests,</li> <li>Conducting legal audit activities,</li> <li>Conducting legal proceedings,</li> <li>Fulfilling our obligations arising from legislation</li> </ul>
<b><u>Kişisel Veri Toplamanın Yöntemi</u></b>		<b><u>Method for the Collection of Personal Data</u></b>	

<p>Kişisel verileriniz, yukarıda yer alan Amaçlar'ın yerine getirilmesi kapsamında elektronik ortamda Şirketimizin internet sitesi üzerindeki iletişim formu, telefon görüşmeleri ve e-posta kanalları üzerinden toplanmaktadır.</p>	<p>Your personal data may be collected in the electronic environment via contact form on the Company's website, phone calls and e-mail channels within the scope of fulfilling the above-mentioned Purposes.</p>
<p><b><u>İlgili Kişinin Kanun'un 11. Maddesinde Sayılan Hakları</u></b></p> <p>Kişisel verileriniz ile ilgili olarak Kanun'un 11. maddesi uyarınca haklarınıza yönelik taleplerinizi doğrudan ya da internet sitemizden ulaşabileceğiniz İlgili Kişi Başvuru Formu'nu doldurarak <a href="mailto:privacy.tr@mbrf.com">privacy.tr@mbrf.com</a> adresi üzerinden Şirketimize iletmeniz durumunda talebiniz, başvurduğunuz veri sorumlusu tarafından talebinizin niteliğine göre en kısa sürede ve en geç otuz gün içinde ücretsiz olarak sonuçlandırılacaktır. Ancak işlemin ayrıca bir maliyet gerektirmesi halinde Kişisel Verileri Koruma Kurulunca belirlenen tarifedeki ücret alınabilecektir.</p>	<p><b><u>Data Subject's Rights Specified under Article 11 of the Law</u></b></p> <p>You may convey your requests concerning your rights set forth under Article 11 of the Law, to our Company directly or by filling out the Data Subject Application Form which you can access at our website, via <a href="mailto:privacy.tr@mbrf.com">privacy.tr@mbrf.com</a> and depending on the nature of your request, your application will be concluded by the data controller you apply to as soon as possible, within 30 days at the latest and in principle, free of charge. However, if the process requires additional costs, a fee may be demanded according to the tariff determined by the Personal Data Protection Board.</p>